

ISBN 1608-7801

# 澳門醫學雜誌®

2002年6月26日 季刊 第2卷 第1,2期

## Revista de Ciências da Saúde de Macau®

Trimestral Volume 2 Número 1, 2 26 de Junho de 2002

# 1, 2

## Health Science Journal of Macao®

Quarterly Volume 2 Number 1, 2 June 26, 2002

# 2002

澳門特別行政區政府 衛生局 主辦  
Serviços de Saúde da Região Administrativa Especial de Macau

《澳門醫學雜誌》第一屆編輯委員會名單 (2001-2004)  
1º Conselho Editorial da “Revista de Ciências da Saúde de Macau” (2001-2004)

名譽主編 / Editor-Chefe Honorário/ Honorary Chief-Editor :

崔世安 (CHUI Fernando Sai On)

主編 / Editor-Chefe/ Chief-in-Editor:

瞿國英 (KOI Kuok Ieng)

副主編 / Editores Associados/ Associate Chief-Editors :

李展潤 (LEI Chin Ion), 官世海 (KUN Sai Hoi), 吳懷申 (Huai-Shen WU),  
林志良 (LAM Chi Leong), 鄧志豪 (TANG Chi Ho), 鄧達榮 (TANG Tat Weng),  
Ilda OLIVEIRA, 陳婉華 (CHAN Un Wa), 蔡炳祥 (CHOI Peng Cheong).

編輯委員 / Membros do Conselho Editorial/ Members of the Editorial Board:

(排名按姓氏字母順序 / Ordenação Alfabética) :

ALMEIDA, Luís F. Macedo	HO, Son Fat (何舜發)	MESQUITA, Isabel M. Patricio
ALMEIDA, Manuel J. Matos	HUI, Ping (許萍)	NG, Hiu Lam (吳曉林)
CHAN, Im Kuan (陳艷群)	IEONG, Kin Mui (楊健梅)	PANG, Heng Va (彭興華)
CHAN, Meng In (陳明淵)	IP, Peng Kei (葉炳基)	PANG, Heong Keong (彭向強)
CHAN, Tan Mui (陳丹梅)	KOON, Kin Veng (官建泳)	PEREIRA, Jorge D. Leitão (李度明)
CHAU, Chi Hong (周志雄)	KUOK, Un I (郭婉儀)	PEREIRA, Luís F. Marques
CHE, Hang In (謝杏賢)	LAI, Sheung Yin (黎嫦燕)	RODRIGUES, José M. Coelho
CHEANG, Seng Ip (鄭成業)	LAM, Chong (林松)	RODRIGUES Maria N.M (羅美娜)
CHEONG, Tai (張悌)	LAM, Wan Leng (林韻玲)	SIU, Kai Suen (蕭啟煊)
CHENG, Zheng Ang (程正昂)	LEI, Kam Chong (李錦聰)	TONG, Ka Io (湯家耀)
CHOU, Kuok Hei (曹國希)	LEONG, Fai (梁暉)	VICTAL, Alexandre M.A. (韋力山)
ÉVORA, Mário A.B. Lima	LEONG, Pui San (梁佩珊)	VICTAL, António M.A. (韋東尼)
FONG, Hou Meng (馮浩明)	LI, Ping Wan (李平穩)	VIEIRA, Orlando F. Silva
FREXES, João M. Barata	LOPES, David Tavares	VONG, Sio Kei (黃紹基)
FURTADO, Rui M. Mota	LUO, Yi Fan (駱一凡)	WONG, Fong Ian (黃鳳欣)
HO, Chi Veng (何志榮)	MARQUES, Lino Pinto (馬正衡)	WONG, Lai I (黃麗儀)

編輯部 / Gabinete Editorial/ Editorial Office:

主任 / Editor Coordenador: 吳懷申 (Huai-Shen WU) 副主任 / Vice Editor: 鄧達榮 (TANG Tat Weng)

\* E-mail Address: rcsm@ssm.gov.mo

# 澳門醫學雜誌®

Revista de Ciências da Saúde de Macau

季刊 第2卷 第1,2期 2002年6月26日 出版

## 主辦

澳門特別行政區衛生局  
CP3002, 澳門, 若憲馬路

## 主編

瞿國英

## 編輯部地址

澳門特別行政區  
CP3002 若憲斜巷  
仁伯爵綜合醫院  
內外科大樓五樓 515 室  
電話：(00853)-390 6524  
390 6027

傳真：(00853)-346 818

電郵：rasm@ssm.gov.mo

## 副主編, 編輯部主任

吳懷申

## 出版和發行

澳門特別行政區衛生局

## 印刷

城市印刷廠有限公司  
電話：(00853)-483 315, 483 616  
傳真：(00853)-482 635  
電郵：citip@macau.ctm.net

## 國際標準刊號

ISSN 1608-7801

## ©2002 年版權

歸澳門特別行政區  
衛生局所有

## 目次

### 論著和研究

- 時序試驗資料藥效綜合評估指標—時效曲線下面積..... 蔡炳祥 1
- 庫存血液膽碱酶水平變化及其在重症有機磷  
中毒搶救中應用選擇..... 鍾沛霖 王勤鷹 盛慧球 4
- 兒童熱傷在深切室的治療..... 吳國強 周健華 劉美儀 7
- 澳門自來水的含氟量(2001)..... 陳慧敏 鄧志豪 10
- 經腦腔鏡治療腦室囊腫..... 杜國宏 王鏞斐 周良輔 12
- 澳門月餅衛生安全性的評估..... 方月華 鄧志豪 16
- 比較 Bilibed® 與傳統頂射光照對新生兒黃膽的  
療效..... 蔡梅心 吳國強 張美盈 等 20

### 綜述和講座

- 澳洲醫療衛生體系概述..... 鄧達榮 24
- 卵巢表面上皮—間質性腫瘤的組織發生學研究  
進展..... 劉咏儀 蕭啟煊 駱一凡 等 29

### 技術和方法

- 腹腔鏡膽囊切除術：歐洲與美國術式的  
比較..... G. Urso, A. Maiorana, G. Castronovo 等 32

### 醫學文摘

- 貧困大學生畢業前的心理健康研究..... 35
- 經尿道前列腺電汽化術治療前列腺增生症(附 43 例報告)..... 35
- 惡性腫瘤病人營養狀況的評價..... 35
- 肝癌亞臨床轉移灶及臨床病理學意義的研究..... 36

## 信息和動態

第一屆粵、港、澳醫學檢驗研討會在澳門舉行 .....	何紹滔	37
睡眠呼吸紊亂學術研討會在澳門舉行 .....	吳懷申	38

## 工具和資料

澳門仁伯爵綜合醫院簡介 .....	編輯部	45
ICF- 新的國際功能、殘疾和健康編碼分類法 .....	吳懷申	39
腫瘤學常用英文網址 .....	何雍毅	40
第三屆中葡全科內科學術研討會徵文通知 .....	蕭瓊	41
<b>【澳門醫學雜誌】2002年稿約（中文, 葡文, 英文）</b> .....		42

本期責任校對：蕭瓊 葡文英文翻譯、校對：林明理、蕭瓊